
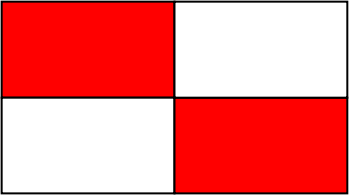
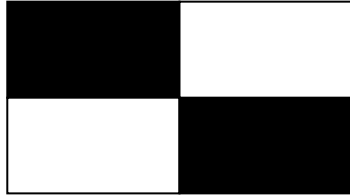


**Załącznik nr 3 do „Systemu oznakowania szlaków kajakowych w województwie zachodniopomorskim” – Księga znaków dotyczących oznakowania i zabezpieczania obszarów wodnych.**

**1. Oznakowanie kąpieliska**

**1.1. Oznakowanie flagowe stref – standardy międzynarodowe**

		
<b>A – 01</b> Dyżur zawodowych służb ratowniczych, strefa kąpielii	<b>A – 02</b> Strefa portów, marin i przystani rybackich – zakaz kąpielii	<b>A – 01</b> Strefa sportów wodnych – zakaz kąpielii
Lifeguards on duty	Port area	Watercraft area

**1.2. Oznakowanie flagowe stref – standardy międzynarodowe**

		
<b>A – 01/PL</b> Dyżur służb ratowniczych, strefa kąpielii	<b>A – 02/PL</b> Dyżur służb ratowniczych, zakaz kąpielii	
Lifeguards on duty	Swimming prohibited	

**1.3. Znaki odosobnionego niebezpieczeństwa**

1.3.1. Znaki zakazu



<b>ZZ - 01</b>	<b>ZZ - 02</b>	<b>ZZ - 03</b>	<b>ZZ - 04</b>
Kąpiel zabroniona	Kąpiel zabroniona - tor wodny	Kąpiel zabroniona - most	Kąpiel zabroniona - spiętrzenie wody
No swimming	No swimming – water lane	No swimming – bridge	No swimming – water pile-up

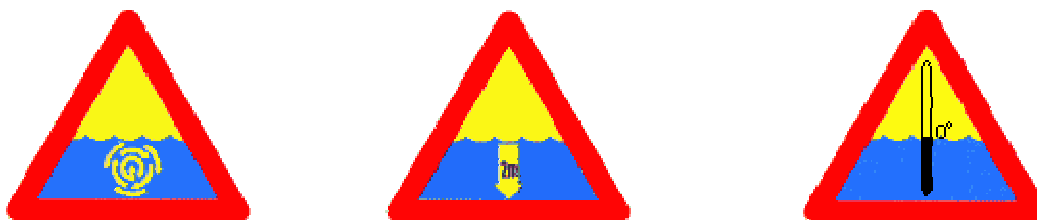


<b>ZZ - 05</b>	<b>ZZ - 06</b>	<b>ZZ - 07</b>	<b>ZZ - 04</b>
Kąpiel zabroniona - woda skażona	Kąpiel zabroniona - woda pitna	Zakaz skoków do wody	Kąpiel zabroniona - hodowla ryb
No swimming – contaminated water	No swimming – drinking water	No diving	No swimming – fish farming

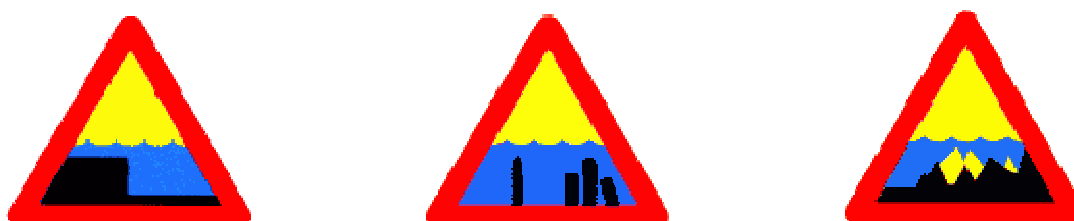


Znak zakazu pływania kajakiem
No swimming

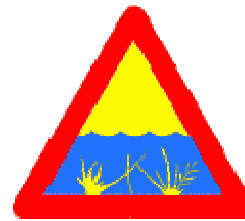
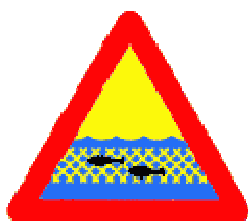
### 1.3.2. Znaki ostrzegawcze



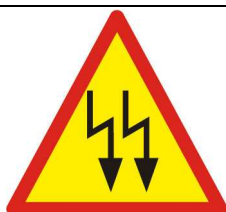
<b>ZO - 01</b>	<b>ZO - 02</b>	<b>ZO - 04</b>
Uwaga!!! WIRY	Uwaga!!! Niebezpieczna głębokość	Uwaga!!! Zimna woda
Caution!!! Whirlpools	Caution!!! Danger – deep water	Caution!!!! Cold water



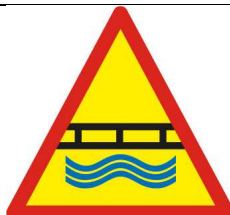
<b>ZO - 04</b>	<b>ZO - 05</b>	<b>ZO - 06</b>
Uwaga!!! Nagły uskok dna	Uwaga!!! Pale	Uwaga!!! Skały
Caution!!! Sudden bottom drop	Caution!!! Posts	Cautrion!!! Rocks



<b>Z0 - 07</b>	<b>Z0 - 08</b>	<b>Z0 - 09</b>
Uwaga!!! Kamieniste dno	Uwaga!!! Sieci	Uwaga!!! Wodorosty
Caution!!! Rocky bottom	Caution!!! Nets	Caution!!! Water weeds



próg/jaz/zapora ewentualnie do przepłynięcia po rozpoznaniu	Elektrownia wodna	Próg nie do przepłynięcia
chute/weir/dam, crossable, if need be	hydroelectric power plant	unusable chute



Miejsce nie do przepłynięcia	Nisko zawieszony most	Pływające pale
uncrossable	low-hanging bridge	floating posts



kwadratowy znak zawierający połączenie kilku znaków (np. elektrownia wodna, zakaz pływania, kierunek miejsca przybijania, inne)
A square sign encapsulating several signs (e.g. hydroelectric power plant, no swimming, berthing direction, other)

1.3.3. Znaki informacyjne



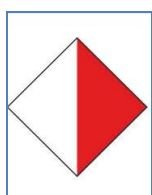
ZI - 01	ZI - 02	ZI - 03
Plaża strzeżona	Punkt medyczny	Telefon
Guarded beach	First aid station	Telephone



Odległość do najbliższej przystani/stanicy wodnej, miejsca biwakowania, stancji WOPR	Informacja o przystani/stanicy wodnej, miejscu biwakowania, stancji WOPR
distance to next kayak pier, next kayaker campsite	information about kayak pier, kayaker campsite



Nazwa szlaku kajakowego (piktogram i nazwa rzeki) wraz z kilometrażem mierzonym od źródła rzeki	WC	Miejsce przybijania/wodowania wraz ze strzałką kierunkową
Trail name and kilometre-distance from the river's source	WC	landing point, launching point



wy wpływ szlaku wodnego z jeziora	Osobliwości przyrodnicze/kulturowe	Parking/miejsce przesiadkowe
trail starts from a lake	peculiarities of natural and cultural	parking/place interchanges
















## 1.4. Międzynarodowe znaki odosobnionego niebezpieczeństwa ISO 20712-1















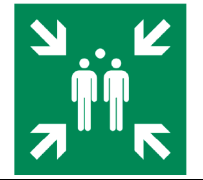


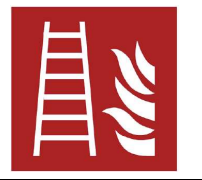


### 1.4.1. Znaki zakazu

				
<b>WSP 017</b> Zakaz body- /surfingu w strefie dla pływających no surfing between the red-and-yellow flags	<b>WSP 002</b> zakaz pływania no swimming	<b>WSP 003</b> zakaz płetwonurkowania no snorkeling	<b>WSP 004</b> zakaz nurkowania z aqualungiem no sub-aqua diving	<b>WSP 005</b> zakaz skoków na głowę no jumping
				
<b>WSP 006</b> zakaz żeglowania no sailing	<b>WSP 007</b> zakaz windsurfingu no windsurfing	<b>WSP 008</b> zakaz używania łodzi bez napędu spalinowego no manually powered craft	<b>WSP 009</b> zakaz używania łodzi z napędem silnikowym no mechanically powered craft	<b>WSP 010</b> zakaz używania skuterów wodnych no personal water craft
				
<b>WSP 011</b> zakaz holowania obiektów pływających oraz narcarzy no towed water water activity	<b>WSP 012</b> zakaz surfowania no surf craft	<b>WSO 016</b> Zakaz uprawiania body surfing no body boarding	<b>WSP 015</b> zakaz wpychania do wody no pushing into water	<b>WSP 014</b> zakaz skakania do wody no jumping into water
				
<b>WSP 001</b> zakaz biegania no running	<b>WSP 013</b> zakaz wchodzenia w butach z zewnątrz no outdoor footwear	<b>WSP 018</b> zakaz uprawiania kitesurfingu no kite surfing	<b>WSP 019</b> zakaz uprawiania parasailingu no parasailing	<b>WSP 020</b> zakaz uprawiania żeglarstwa plażowego no sand yachting

				
<b>P 001</b> znak zakazu pohibition sings	<b>P 005</b> wda niezdatna do picia no drinking water	<b>P 021</b> zakaz wprowadzania psów no dogs		

1.4.2. Znaki ostrzegawcze, nakazu, informacyjne

				
<b>WSW 001</b> ostrzeżenie: cienki lód warning: thin ice	<b>WSW 002</b> ostrzeżenie: slip warning: slipway	<b>WSW 003</b> ostrzeżenie: strefa holowania narciarzy wodnych warning: towed water activity	<b>WSW 005</b> ostrzeżenie: głęboka woda warning: deep water	<b>WSW 006</b> ostrzeżenie: płytka woda warning: shallow water (diving)
				
<b>WSW 007</b> ostrzeżenie: podwodne przeszkody warning: submerged objects	<b>WSW 008</b> ostrzeżenie: nagły uskok dna warning: sudden drop in swimming or leisure pools	<b>WSW 010</b> ostrzeżenie: niestabilny brzeg klifu warning: unstable cliff edge	<b>WSW 011</b> ostrzeżenie: osypujący się klif warning: unstable cliff	<b>WSW 013</b> ostrzeżenie: wypływające nieczystości warning: sewage effluent outfall
				
<b>WSW 015</b> ostrzeżenie: silne prądy warning: strong currents	<b>WSW 016</b> ostrzeżenie: tor wodny warning: boating area	<b>WSW 017</b> ostrzeżenie: żeglarstwo plażowe warning: sand yachting	<b>WSW 020</b> ostrzeżenie: kite surfing warning: kite surfing	<b>WSW 021</b> ostrzeżenie: parasailing warning: parasailing

				
<b>WSW 024</b> ostrzeżenie: głęboka woda od plaży	<b>WSW 023</b> ostrzeżenie: wysokie załamujące się fale	<b>W 001</b> znaki ostrzegawcze	<b>W 007</b> ostrzeżenie: próg	<b>W 008</b> ostrzeżenie: stopień
warning: deep shelving beach	warning: high surf or large breaking waves	warning signs	warning: thershold	warning: step
				
<b>W 011</b> ostrzeżenie: śliska powierzchnia warning: slippery surface	<b>WSM 001</b> Nakaz używania kamizelek asekuracyjnych Wear personal floating device	<b>WSM 002</b> Nakaz obserwacji dzieci Keep children under supervision in the aquatic enviroment	<b>M 001</b> znaki nakazu Mandatory signs	<b>WSW 001</b> publiczny sprzęt ratunkowy Public rescue equipment
				
<b>E 003</b> punkt pierwszej pomocy	<b>E 013</b> nosze	<b>E 004</b> telefon alarmowy	<b>D-E 008</b> lekarz	<b>E 001</b> droga ewakuacyjna (w lewo)
first aid point	streaching	alarm phone	doctor	evacuation way (left side)
				
<b>E 002</b> droga ewakuacyjna (w prawo)	<b>E 007</b> punkt zbiórki	<b>E 010</b> defibrylator automatyczny (AED)	<b>F 002</b> hydrant	<b>F 003</b> drabina ppoż
evacuation way (right side)	meeting point	automatic extended defibrillatro (AED)	hydrant	fire ladder
				
<b>F 001</b> gaśnica extinguisher	<b>F 005</b> przycisk alarmowy allarm button			

1.5. Tablice informacyjne

<p><b>TI - 01</b> Tablica informacyjna plaży strzeżonej Information board guarded beach</p>	<p><b>TI - 02</b> Tablica informacyjna plaży niestrzeżonej Information board not guarded beach</p>	
<p><b>TI - 01</b> Tablica informacyjna plaży strzeżonej Information board guarded beach</p>	<p><b>TI - 02</b> Tablica informacyjna plaży niestrzeżonej Information board not guarded beach</p>	
<p><b>TI - 03</b> Kąpielisko strzeżone Guarded bathing area</p>	<p><b>TI - 04</b> Kąpielisko strzeżone Stanowisko ratownicze Guarded bathing area Lifeguards position</p>	<p><b>TI - 05</b> Kąpielisko strzeżone Kierunek, odległość Guarded bathing area Way, mileage</p>